

# KORRESPONDENT

## WARSZAWSKI ꙋ ZAGRANICZNY.

### *Odmiana niektórych Kommissarzy.*

BUKSHEDDEN General Major, &c. w mieście Warszawie kommanderuiący. Chcąc, by Kommissya przezemnie wyznaczona, w działaniach swych iak nayprędzey postępowała, i odpowiadając zamiarowi swemu podług rozkładu w Organizacyi dla siebie przepisanego, by każdy Wydział czynność swą ułatwiał; znosząc się zawsze po ukończeniu dzieła swego, lub też w okolicznościach w trakcie dzieła swego wypadających, z Kommissyą *in pleno* będącą, na miejsce ubyłych Kommissarzy JW. *Leduchowskiego* Kaszt. *Łubaczewskiego*, *Xadza Kontryma*, *Gaszynskiego* Szambellana, *Mieczkowskiego* Staofy Rabsztyńskiego, *Motowidła*, *Kortoma*, i *Wilczewskiego* Szambellana, wyznaczam następujące Osoby. — JW. *Szczepana Zambrzyckiego*, *Kawerego Bleszyńskiego*, *Stanisł. de Tyllego* Szamb. *J. K. Mci Mateusza Oyrzyńskiego*, *Jozefa Nietyxe*, *Anton. Giepperta*, *Potra Sulińskiego*; którzy to dodani przezemnie Kommissarze, za awizacyą JW. *Pruszaka* Kaszt. *Głańskiego* Prezydującego na miejsce dla swey Kommissyi wyznaczone, ziechawszy się, stosownie do Instrumentu przezemnie na też Kommissyą wydanego, czynności swe wraz z obranemi dawniey, i w Instrumentie nominowanemi Kommissarzami rozpoczną, i ukończać będą.

BUKSHEDDEN mpr.

Dan w Warszawie dnia 15. miesiąca Stycznia 1795. roku.

*Powinnosci dla Obywateli wychodzących na  
Strażę nocne.*

**MAGISTRAT MIASTA WARSZAWY.** Urządzący przez Rezolucyą swoją na dniu 5. Miesiąca i Roku bieżących zaszła Warty nocne w celu zachowania Obywatelow i mieszkańców od wszelkich przypadków, które się w tey porze czasu przytrafiac częstokroć zwykły, prócz tamże wyrażonych obowiązkow, następujące dla nich do wypełnienia przepisuie powinności

*1mo.* Przyszedszy na wyznaczone od Burmistrza Wydziałowego miejsce, każdy pożyłka Grzechotkę, albo Piszczalkę małą, który podział od dyspozycyi Burmistrza zależyć będzie, tak aby każdy, jednym z powyższych narzędziow był opatrzony.

*2do.* Na miejscu ieszcze zostając, będzie onym przeczytana przez Dozorcę Wydziałowego niniejsza dyspozycya, a mimo tego kopia teyże wydana bądź ma jednemu, tak aby wszyscy wiedzieć mogli, iak się w czasie tey Straży nocney zachować i sprawić powinni, zkad żaden niewiadomością wymawiać się nie może.

*3tio.* Wyszedszy na szlaki, a tak przechodząc ulicami, iako też zaflanawiając się ciż Straż obywatelacy upatrywać na wszystkie strony są obowiązani. *1mo.* Jeżeli gdzie ogień, czwli to w kominie, czyli w inney części iakiey Posseysyi nie zajmuje się. *2do.* Jeżeli do którego domu, Sklepu, Piwnicy Szpiklerza, lub innego iakowego gmachu czwli Budowli Złodziecie nie dobywają się. *3tio.* Jeżeli kto kogo na ulicy, lub w iakim zakęcie nie obdziera, albo zabija. *4to.* Jeżeli śmieci czyli iakich innych nieczystości na ulicę nie wyrzuca, lub koszami nie wynosi. *5to.* Jeżeli w domu iakim hałasy, zgiefki przy muzyce, mianowicie bez dozwolenia miejscowey Policyi nie praktykują się.

4to  
ogien  
chotkę  
drudz  
wszelk  
zwani  
publik  
chotki  
wszyci  
ruszon  
dawał  
gniu n  
ktoryb  
wego  
5to.  
znowu  
aby Z  
domow  
trem n  
umysl  
cony  
k m p  
mi. Je  
tunek  
6to.  
toż sam  
pisano,  
do Pofs  
towi og  
7mo.  
talow o  
na ych  
sca teg  
pomocy  
poblisz  
sze na  
powinn  
8to.  
iakowe

4to. Jak tylko Straż lub jedna z niej Osota, ogień zajmujący się postrzeże, zaraz w Grzechotkę opatrzony na alarm grzechotać powinien, drudzy zaś do cken oraz drzwi domow, tudzież wszelkich Possefsyi kołatać dla obudzenia, i wezwania ludzi ku ratunkowi mają, co także inne pobliskie Straże za pierwszym usłyszeniem Grzechotki dopełnić będą obowiązane, tak aby po wszystkich Wydziałach Straże tym odgłosem poruszone, znać mieszkańcom o wszczętym ogniu dawały. Nadto Straż pierwszą wiadomość o ogniu mająca, wyszle z pomiędzy siebie jednego, któryby nieodwłócznie Intendenta Porządku ogniowego o pożarze zdarzonym uwiadomił.

5to. Pobudziwszy ludzi na swych szlakach, znowu te Straże obchodzić i dostrzegać mają, aby Złodzieje pod pozorem ratunku, do innych domow nie dobywali się, lub ogień gdzie z wiatrem nie zapadł, albo trefunkiem czyli też przez umyślnie złośliwego człowieka podrzucenie wzniecony nie był, pilne mieć mają baczenie, i w takim przypadku Złodzieiow imać, ogień bosakami, jeżeli dostaną zdeymować, albo ludzi na ratunek pobudzać mają.

6to. Straż w miejscach głównych zosławiona, toż samo co w poprzedzającym Punkcie jest opisano, mianowicie w budzeniu przez kołatanie do Possefsyi ludzi, i w dawaniu znać Intendentalowi ogniowemu o pożarze, dopełnić jest winna.

7mo. Gdyby Straż nocna Złodzieiow lub Hultaiow obdzierających ludzi ostrzegła, ma onych natychmiast imać, i do Warty najbliższej miejsca tego oddawać, a w przypadku potrzebnej pomocy, tej przez gwizdanie na Piszczalce od najbliższej Straży użyć, dla czego Straże bliższe na odgłos piszczalki zbliżać się natychmiast powinny.

8vo. Równym sposobem tych co śmieci, lub iakowe nieczyściłości w nocy na ulicę wyrzucają

lub wylewają, do naybliższego aresztu lub War-  
ty Straż nocna oddawać będzie.

*gno.* Nadto Straż pomieniona słysząc zgiełki i  
hałas, lub muzykę grającą po zakazanych go-  
dzinach w jakim domu, do takowego wszedłszy,  
pytać się ma Gospodarza, czyli za pozwoleniem  
Zwierzchności trzyma w domu muzykę, i z ia-  
kiej przyczyny hałas wszczete? gdy zaś Go-  
spodarz czyli Arędarz tego miejsca nieokale po-  
zwolenia, w takim przypadku Obywateli nieosia-  
dłych, czyli bez Possejsyi będących, a tam znaw-  
dujących się, natychmiast Straż aresztować, o-  
siedłych zaś z Imienia i Przewiska, oraz Nume-  
ru Possejsyi czyli inney osiadłości zanotowawszy,  
Rapportem do Burmistrza Wydziałowego po-  
dać ma.

*tomo.* Pomieniona Straż nocna, gdy kogo na  
ulicy spotka, bez światła, zapytać go powinna,  
kto jest, iak się nazywa i dokąd idzie, nie wcho-  
dząc w dalsze interesu badania, uważać iednak  
ma pilnie, czyli Osoba ta po leyzeniu złemu nie  
podlega, lub się włóczęgą, albo kradzieżą nie  
bawi, gdyż Osoby takie imane, i do pobliskich  
aresztów oddawane byđź mają. Ludzi zaś nie po-  
deyrzanych za interessem swym lub Panow swych  
idących, Straż nocna napařtować nie powinna,  
o wszem takowym pomoc w bezpiecnym do flar-  
cyi przeyść u, ieżeli w tym Wydziale blisko przy-  
padnie dać powinna.

*tmo.* Gdy co osobliwego i wiadomości war-  
tego, w czasie Straży nocney nastąpi, o tym  
wszystkim pomieniona Straż Burmistrzowi Wy-  
działowemu zaraz zrana opowie, a Burmistrz Rap-  
portem na piśmie do Magistratu nieodwłocznie po-  
dawać będzie obowiązany. Narzędzia zaś od  
Burmistrza wzięte, każdy zrana do miejsca, z  
którego wydane były, przynieść iest obowiązany.

Nakoniec, prócz obowiazków wyżej wzmian-  
kowanych, ieżeli iakie inne w czasie potrzebne  
byđź się okażą, Magistrat do niniejszego Urza-

dzenia  
mieszka  
Sesysy  
ku 175  
- Jozef

Z L  
miana.  
który o  
cer un  
częci.  
Piezy  
wiadom  
naye  
Ze  
kreta  
Mo:ra  
szca  
czy u  
przezn  
Ta  
ze ko  
niż p  
dzeni  
spodz  
urodz  
ropie  
dne,  
kier.

W  
w ełk  
mo:z

dzenia przydać, i przyłączyć takowych nie o-  
mieszka. Dan w Ratuszu Miasta Warszawy na  
Sesysy Magistratu Dnia 14. Miesiąca Stycznia Ro-  
ku 1795.

*Józef Łukaszewicz (LS.) Andrzej Rafałowicz*  
*P. M. W. P. M. W.*

## WIADOMOSCI ZAGRANICZNE.

### ANGLIA

Z Londynu d. 19. Grudnia. W gabinecie od-  
miana. Starszy brat P. Pitta, Hrabia Chatam,  
który dotąd ma ynarntwem wiadną, Grafowi *Spencer*  
urzędu swego ustąpił a sam obiał straż pie-  
częci. *Manifeld* zaś na mieyscu *Fitz William*  
Przydntem Rady nom nowany. Ta ie na tylko  
wiadomość teraz iest z Londynu naywa naysza i  
naypewniejsza, inne wątpliwości podpadaia.

Ze 2. Regimenta Infanteryi z *Plymouth* na o-  
kręta wzięte są, i że się maia z dywizyą Grafu  
*Mora* złączyć, to nie wiele znaczy, gdy zwi-  
szcza nie wiadomo dokąd zmierza to korpus, i  
czy skutecni kiey te układy, do których iest  
przeznaczone.

Ta wiadomość moze niektórych interesować,  
że kompania do zchodnich Indyi ma 6. okrętów  
niż przedtym więcey wyprawić, tak dla sprowa-  
dzenia saletry, iako trzciny cukrowey, przez co  
spodziewaia się, że chochy wo enny oręż lub nie-  
urodzay z Francuzkich wysp Ameryki ubliżył Eu-  
ropie cukru, to nadg odza tak dalece Indye wscho-  
dne, że daleko tańszy niż przedtym będzie cu-  
kier.

### FRANCYA.

*Wypis z Listu z Paryża d. 2. Stycznia.* Tak  
w ełkie tu się dzieia odmiany, że ledwie kto ie  
moze scigać myśla. Przynaymnieje choć niektó-

re takowe od początku Rewolucyi do terażniejszego czasu sceny przebiegając, zażanowmy się, nad tą nową Rewolucyą, i osobliwszą ludu reprezentacyą, a szukamy w dziejach świata podobney.

Po sławnym zawiadowcy skarbu *Neckerze* nastąpili, i prawie naypierwsi rewolucyą zaczęli *la Fayette* i *Baslli*, jeden z nich dorząd w *Olomuńcu* więzień, drugi ścięty. Po nich *Roland*, *Petion*, *Manuel*, *Condorcet*, ci pouc ekali, *Roland* życie sobie odiał, daley *Brisot* z *Girondinami*, toż *Danton*, *Barrere* i *Robespierre*, z których ostatni wygurowawszy do naywyższej potegi, dwóch sobie innych dobrał *Couthona* i *St Just*, którzy rząd *Trumwiratem* zwano, a ci ws yscy przez osobliwszą *Talliena* i przyjaciół jego zrzeczność, pokonani i ścięci zostali. *Tallien* i *Freron* pierwszą w Konwencyi i całym Narodzie zdają się grać rolę. Ci przez moderantyzm pociągnęli za sobą wielką część Konwencyi, i przez nielichany obrót swóy, kluby wszy kie, a nakoniec i Jakobinów naypotężniejszy obalili koloż, a Deputacy, ocaleni i inne władze rządowe pozmienawszy, swemi osadzili stronnikami. *Freron* wydawca pisma pod tytułem: *Orator ludu*, mocnymi w Konwencyi głosami na *Barrera*, *Collota d'Herbois*, *Dubois du Crancé* i członki inne dawniejszego rządu pamiętne srogocią, następuje. *Tallien* zaś łaskawość wszytkim i umiarkowanie wrażając, opinią powszechną o ludzkosci i staraniu swoim do uszczęśliwienia Rzeczypley dążącym, pociąga na swą stronę. Słowem żaden tyle nie znaczy teraz w Paryżu, jako *Tallien*.

Zawiśni pogląda ją nań złośliwym okiem, ale on mniey na to wszytko uważa, a czym go barzicy czernią, tym w świetlejszey, jakby umyślnie okazuje się potaci.

Niedawno z amantką wprzód swoią, a teraz żoną jeździł dość w piękney karecie do pałacu *St*

Cloud  
Anton  
bliwsz  
tam w  
czta o  
iących  
przyia  
cnych  
zdrowi  
zbytku  
Tey bi  
ley ob  
liena.

O te  
niece  
śnić in  
drylic  
C. bar  
gactw  
teresa  
bie zie  
a potyr  
kany i  
w cięż  
nowa l  
gifrat  
townie  
kała z  
tylko  
też sar  
sie. Ko  
ktorem  
rów sw  
wać p  
poczy  
Ta ty  
żn. ca.  
wciąpie  
kami g

*Cloud*, gdzie niegdys za dobrych czasów Marya Antonina Krolowa Francuzka największe dla osobliwszey tego miejsca pozycyi i podobanie miała, tam więc z swoją żoną jeździł *Tallien*, gdzie uczta obywatelka dawana była w pośród wytyfkających fontan i kaskad pod gołym niebem dla przyjaciół *Talliena* przy śpiewaniach patryotycznych i llokach. Skromnie tam wytrząsano za zdrowie Rzplitey kielichy, i wszystko było bez zbytku wprawdzie, lecz ninaczym też niezbywało. Tey biesiady zdawała się być duszą, i owszem całej obywatelów zabawy żona teraznieysza *Talliena*.

O tey Damie następujące okoliczności mogą nieco teraznieyszy stan politycznych Francyz objaśnić interesów: Jest ona córką sławnego w *Madrycie* niegdys Bankiera z *Bayonny*, nazwanego *Cobarrus*, który znaiomy światu z wielkich bogactw, i wpływania swego do skarbowych interesów Hiszpańskiej Korony. On to wiele sobie ziednał zalety, gdy założył bank S. Karola, a potem nieszczęśliwy, gdy prześladowaniem nekany i oskarżony u Dworu o różne uszkolenia, w ciężkiej był zawarty długi czas katuszy. Ta nowa Egeria poszedłszy za mąż za jednego z Magistratowych Paryzkich, rzuciła się potem gwałtownie w labirynt Rewolucyi Francuzkiej. Szukała zatym sposobów, i łatwo iey przyszło, iak tylko Francya ogłosiła się być Rzeczpospolitą, też samą grać rolę, którą córka *Neckera* w czasie Konfityucyjnego rządu. Tę przemoc nad niektórymi umyślami z tak wielkimi teraz adoratorów swoich oklaskami, przez kilka już utrzymać potrafiła miesiący, że wszystkie iey czynności poczytane są od wielu za łaskę dla Rzplitey. Ta tyko jedna między temi dwoma Heroinami różnica, że przyjaciółka *Talliena* przy wie kim dowcipie, dziwnemi powaby, i cudney twarzy wdziękami gwałtem rwie do siebie, a zaś córce *Neckie-*

za zgola brakło piękności, lubo i ta wiele dokazywała, gdy iej rządy i rozkazów przez czas pieciaki jak Bogini iakiey z uszanowaniem Ruchano. Dama Cabarrus zabrala zna omość *Tallien* w *Bourdeau* gdy to miało podobieństwo, i iak pod ów czas głoszono z federalistom odart w błędach zanurzoną tamecznych obywateli ślepotę. Stanął on na ciele rooo. Sansculottów, którzy całe miasto *Burdegale* rozbroić, i do posłuszeństwa Rzeplitey zwrócić potrafił.

A gdy ten zwycięzca burzących się pod ów czas w *Bourdeau* umysławow, a dzisiejszych moderantów Paryżkich Sześci utkwil w tymże mieście drzewo wolności na placu Delfina, zawołał głośno, że się poty nierozkrzewi to drzewo, póki nie będzie krwią Aristokratów oblane. Jakoż dla dokonania tak w ekiego dzieła, kazał wiele głów mających ludzi poucinąć, a między innemi Prezydentowi miasta, iakim był w ekiem bogactwy znakomity kupiec tameczny nazwiskiem *Sage*, za którego życie datowanie okup dawano mill on liwrow. Którzy wiedzieli, że ten młody tygryś był jednym z owych, których zwano Wrzesniakami Paryżkami (*Septembriseurs de Paris*) i leżeli się, aby nie rozszerzał daley okrucieństw podobnych w *Burdegali*, iakie popełniał w Paryżu on i potym *Robespierre*, dołożyli starania, iżby przez potężniejszą jeszcze władzę piękności, niż bywa najsroższe okrucieństwo, do ludzkości przywieść mogli *Talliena*.

Piękność wszyflkiego nad nim dokazała. Rozbroiła bowiem srogoscia technący umysł i zupełnie dzikosc *Talliena* zamieniwszy w ludzkosci pełne sentymanta, zatamowała potokami lejącą się krew w *Burdegali*. A gdy ta nowa Przyziaciółka Reprezentanta ludu, Panią zuchnie jego serca zosiła, tyle użyła sposobow, że iej pierwszą mąż z wielą innemi Osobami zabral się do emigracyi, przez co nuniemala być siebie wolną ko-



mu chcąc serce oddać, jako rozwiedziona. Od-  
menna w Burdegali posłać, gdy ludzkość wszel-  
kie rozżarzoney srogości umarzała zapędy, zwró-  
ciła na dobroczynną piękność wszystkich oczy,  
którzy wielbiąc iey osobliwsze dary przekony-  
wają ey wymowy, okazowali powszechną wdzię-  
czność, a Tallien ztąd odbierał nie swoie hono-  
ry. Błogosławiono w Burdegali o obliwszey ludz-  
kości iego potym dowody, do czego dziś Tallien  
w Konwencyi jako do świadectwa moderantyzmu  
swego przed całą odwołuje się publicznością. Gdy  
potym Robespierre po niektórych przeciwnych  
zdaniu swemu w Burdegali stenach, porócił z  
tamtąd Rywał Talliena potym do Paryża, kazał  
wziąć Przyjaciółkę Talliena w areoszt, która przy-  
prowadzona do Miasta Orleans w ścisłym wiezie-  
niu przez 5. miesiący ięczała. Tallien w Pary-  
żu ięszcze barzciej wdychał, a Robespierre z u-  
ciskiu ciesząc się cudzego przyspieszył sobie zgu-  
bę. Stał się więc w Konwencyi związek pre-  
ciwko nemu i współnikom iego. Nastąpiła Sze-  
fow pa tyi śmierć, która dała wolność i życie  
Amant:ie Talliena. Ta Dama za przybyciem  
swoim do Paryża, gdy Tallien w Konwencyi ju  
ludu wielce jest wzięty, zda sie iż wie ki ma  
wpływ do politycznych intefesow Konwencyi. Nie-  
wiadomo czy iey dowcip, czy wdzięki więcey doka-  
zują, dość że Tallien Konwencyą, Deputacyami  
wszystkimi i ludem, a ona Tallienem rządzi, lu-  
bo twierdzi iż od wszelk ey przemocy jako pre-  
ciwney równości naydaley chce zawsze stronić.

*Z Paryża 3. Stycz:* Wszelkie maximum, czyli  
naywyższa cena, za którą mogą być prze-  
dawane towary, zniesiono.

Dnia 24. Grudnia. Prosił *Chemier* Kon-  
wencyi aby powszyftkich zgromadzeniach,  
miastach i wsiach Dekady święcone były.  
Obracć, każdey sekeyi wolno pisać na takowe

nabożeństwo, które ile możności, pod gołym Niebem powinno się odprawiać. Obywatele mający lat 60. lub więcej pierwszeństwo honoru mieć będą. Przed zaczęciem takowego nabożeństwa wszyscy oycowie lub każdy co się nazwie głową *Familii* ma stosowną do moralnego życia naukę mówić, potym dekreta postanowione w czasie Dekady przeczytane będą.

Nakoniec patryotyczne pieśni nastąpią. Konwencya dekretowała, aby te wnioski rozdrukowano, a potym aby od Reprezentantów ludu roztrząszone były. Wszakże następujące punkta zaraz przyjęte są, to jest 1. aby Deputacya zobowiązała ludzi uczonych i w pięknych naukach biegłych, iżby iak naysprzedzey Himny patryotyczne ułożyli, i naukę moralną w krótkości zawarli, za co przyzwoita im nagroda wyznaczona będzie,

*Gregoire donioff*, że Xięża Konstytucyjni takowy o świętach układ naysprzedzey zdanie swoim wsparli, dodał oraz propozycyą o tolerancyi, i o wolnych obrządkach każdej religii. Nadto wprowadził wniosek sprzyjający Duchownym Konstytucyjnym, ale takowy projekt szemranie jest przerywany.

*Legendre* odradzał, aby Konwencya zaniechała takie materye roztrząsać, i prosił aby względem wnioskow *Gregoire* żadnych niedopuszczano dalszych sporów, które mogłyby takie przyspieszyć nieszczęścia, iakie niedługo *Hubert*

Wyszło tu wcale interessowne Pismo , pod Tytułem: Memoire d'un detenu, pour servir à l'histoire de la tyranie de Robespierre. (Pamiętnik przez iednego z uwięzionych służący do opisu tyranii Rebespierra.) Autor tego pisma naywięcey wiadomości powziął z ust Kata, który przy staceniu pod gilotynę idących ofiar, wiele nassuchał się powieści.

O nieszczęśliwym *Bailly* mówią, że gdy na ślocie przez kilka go trzymano godzin na placu, gdzie miał bydź stracony, a ktoś ozwał się: Cóż to *Bailly* drżysz? Odpowiedział ten uczony Człowiek spokojnie: Tak jest Przyjacielu, bo mi zimno.

Na *Robespierre* iako Dowodzcy wszystkich okrucieństw nadgrobek zrobiony jest następujący:

Honnête citoyen ne pleure point mon sort,  
Si je vivois, tu serois mort.

*Toż po Polsku,*

Zachy Obywatelu! nie płacz nad mym  
losem,  
Gdybym żył, pod śmiertelnym tybys poległ  
ciosem.

*Toż po Niemiecku z Berlińskiej Gazety.*

Ehrbarer Bürger, geh; weih keine Thräne mir;  
Denn lebt' ich noch, so lägst du hier.

Głoszą, że pokoy z Hiszpanami iuz zawarty, lubo ieszcze o tak ważney nie zapewnialią wiadomości.

*Clauzel* w Konwencji domagał się, aby sprawy *Collet d'Herbois*, *Billaud de Varennes*, *Barrere*, i innych członków przeszłej Deputacyi ocalenia, którzy doniesieni byli od *Lecointre* roztrząśnione były, tudzież aby na przeszłego Prezydenta, czyli *Maire* Paryżkiego *Pache*, i ex-Ministra Woennego *Bouhotte* sąd był złożony.

Znany światu uczonemu z wielu dzieł *Mercier*, a osobliwie z Xiegi pod Tytułem: Rok 2440. który z 75. Deputowanemi z więzienia do wolności i Reprezentacyi ludu przywrócony jest, doniósł o nowey swej tegoż dzieła edycyi. Pisze on teraz Zurnal pod tytułem: Katedra wolnych ludzi. Między innemi wspomina, że przyjaciel jego *Cordoret* nie dawno umarł, lecz nie powiada w którym miejscu.

#### H O L L A N D Y A.

Z *Hagi* d. 29. *Grudnia*. Powszechne tu było mniemanie, że *Xie Hessen Darmsat* z 3ma batalionami wpadł w ręce nieprzyjaciół, ale teraz mamy pewną wiadomość, że gdy Francuzi, utarczkami przy *Bommel* i w przeysciu przez lody na *Waal* i *Moxie* byli zatrudnieni, pod ow czas przy *Rossen* przez też Rzekę *Waal* przeszedł z Dywizją swoją, i do *Op-Hemert* szezęśliwie przybył.

Armaty na okopach *St André* przez woyska nasze zostawione, Francuzom nie wiele korzyści przyniosą, bośmy ie zagwoździli.

Dwa bataliony granadyerów *Solms* i *Pan-  
huis* w drugim stojące miejscu, gdy nad-  
chodzący wielkiej nieprzyjaciół sile oprzeć  
się nie mogły, porwawszy 4. armaty, do  
których żołnierze sami się zaprzegli, wcze-  
śnie z stanowiska swego wymknęły się, i  
do *Lövenstein* przybyły. Co zaś pisano o  
Emigrantach pod kommandą *Xcia Hohenloe*,  
iż całe są zniesieni, teraz prawdziwsze  
wiadomości donoszą, że i ci do *Lövenstein*  
choć z niemłą stratą przymaszerowali.

*Wypis z Listu z Hagi d. 2. Stycznia.* Jak  
wielką napelnione były wszystkie okolice  
trwogą za przeyscien Francuzow na tę  
stronę *Wali*, tak odetchneliśmy nieco, gdy-  
my wczora powzięli wiadomość, iż Angiel-  
ski Generał *Dundas* i *Würmsler* z Dywizjami  
swemi zbliżyli się ku nieprzyjaciółom, z  
któremi gdy do bitwy zabierali się Fran-  
cuzi, nagle wstecz się znowu reysterowali  
za Rzekę.

Generał *Walmoden* przybył także z 4ma  
Batalionami *Hessow*, tak dalece, że 10. do  
12. tysięcy było naszego wojska. Głoszą,  
że nieprzyjaciiele są zbici, i 4ry armaty  
stracili. Było ich 500. Infanteryi, a 600.  
Jazdy. Anglicy stracili 13. żołnierzy, i  
kilku officerów.

Wczora wielka nasza artyllerya we wsi  
*Tauel* stanęła. zkad komunikacya między  
linią *Xcia d'Orange*, i *Xcia Fryderyka*, otwo-  
rzona zostala.

W kaźdey wielkiej boiaźni, pomnazią stracę. Doświadczyliśmy, że ta Francuzow przeprawa nie tyle nam przyniosła szkody, iak trwoźliwe umyśły wiele nam ich malowały.

Jednak Generał Maior von *Haacke* mający kommendę nad liniami rozciągającemi się pomiędzy *Breda* i *Gertruidenberg*, tudzież Pułkownik *d'Outremont*, i 4ch innych Office-rów od Gwardyi Dragonow dostali się w niewolę. Maior Xze *Somls Baurfels* od Regimentu Huzarow *Heker* zabity.

Wilgoć uczyniła nam wprawdzie nadzieię obrony, a przynajmniey wstrzymania dotąd impetem swym uprzykszonych Francuzow, że choć na kilka dni wolniejszemi od trwogi będziem, alić d. 29 Grudnia znowu ostrość mrozu boiaźnią nas przerażanową. Mieliśmy nadzieię w statkach armatami osadzonych, że prętko artyllerya gdzie potrzeba zaydzie, skoro przeprowadzona zostanie, ubeśpieczy wszystkie pozycye, i tym końcem rybackie baty w mnogiey liczbie do *Willemstad* są possane, którey fortocy uratowanie od ich zawisło obrotow, ale gdy te zamarzyły, znowu trapi nas nie-spokoyność.

Do tych nieszczęśliwych zdarzeń przydać należy i tę, która nas dnia wczorayszego nie pomału zasmuciła. Forteca *Grave* przez Francuzow wzięta, lubo iey sławny Gubernator *Bons* do ostatniego momentu z naywiększym hazardem bronił.

## N I E M C Y.

Z *Wiednia* dnia 20. *Grudnia*. Tuteysze-  
mu Dworowi podany jest sposob umorzenia  
długow przez ustanowienie trwałego fundu-  
szu, lubo żaden obywatel ani graycara na  
to nieda. Nawet dowiedziono, że przy te-  
razniejszey wojnie może być takowy plan  
uskuteczniomy.

W *Węgrzech* znowu 60. osob doniesionych  
o niespokoyne iakieś zamyfły, aresztowano.

Z *Frankfortu* dnia 2. *Stycznia*. Feld-Mar-  
szalek *Woyfk* Pruskich *Möllendorf* gene-  
ralną swą kwaterę z *Hochheim* do wsi *Land-*  
*grafa Hessenkasselskiego* nazwaney *Bocken-*  
*heim* nie daleko tuteyszego *Miasta* sytu-  
waney przeniósł. W *Hochheim* stanął z dy-  
wizją swoją *Generał de Richel*.

*Mogunscy Klubiści* osadzeni w *Fortecy*  
*Petersbug*, która jest w samym mieście *Er-*  
*furd*, wolnie chodzić mogą, i nad opałę im  
do życia dawaną, pieniądze teraz drugie  
tyle dostają. Ci oświadczają się, że che-  
tnie do *Francyi* chcą iakoż wszyscy przenie-  
sieni tam być mają.

Z teyże *fortecy* 16. *Officerow*, między  
któremi był *Generał d'Oyre* przeszły kom-  
mandant *Moguncyi*, wyjechało do *Bazyli*  
dla odmiany za *Francuzkich niewolnikow*.

*Magistrat Auszpurski* częścią dla powsta-  
jących niemal ustawnie rozruchow, częścią  
dla porządku i *exekucyi* w zachodzących  
od rządu tego *Miasta* rozkazach, upraszał  
*Cesarza* o pomoc *woyskową*. *Zaczym d.*

24. Grudnia weszło do miasta 600. tak  
 Infanteryi, iako też Kawaleryi z kilką ar-  
 matami, którzy po kwaterach są w Mie-  
 ście rozstawieni.

W Landau Francuzkiej Fortecy okropny  
 arsenału wystrzał dnia 21. Grudnia zda-  
 rzony większe sprawił nieszczęście, niżli  
 się wyrazić może. Gdy 12. razem wozow  
 z prochem wysadzone były na powietrze,  
 huk dał się po wszystkich uczuć okolicach  
 właśnie iakby niebo i ziemia z fundamen-  
 tow swych wywalone były. Samym ogro-  
 mnego trzasku impetem, wiele domow roz-  
 waliło się, a niektóre nawet wzwaliska  
 gruzow rozsypało. Inne zaś tak potężnym  
 wzruszone były trzęsieniem, że ani okna,  
 ani drzwi w domu żadnym nie zostały w  
 całości. Osob 5. życia postradało, lecz ra-  
 nionych większa nie równie liczba. Z ra-  
 tusza obywatel jeden impetem prochu na  
 sam szrodek rynku wyrzucony został. Wyz-  
 sza część Miasta nieco mniej, ale co niż-  
 sza, odniosła, niezmierną stratę. Wystrzał  
 z najpotężniejszym hukiem nad minut 2.  
 nie trwał, lecz w momencie zaraz wrza-  
 fki ludu i straszne lamenta całe miasto tak  
 okropnym przerażily iękiem, wyciem i na-  
 rzekaniem, że to nieszczęście nad wszelki  
 opis między najstraszliwszemi policzone  
 być może przypadkami. Wielkie szczę-  
 ście, że kilką dniami pierwey znaczny pro-  
 chu transport wyprowadzony był dla woysk  
 ściągających pod Moguncyą i do Manheimu.

DODA-

WAR

Kła

macze

Marsz

nego i

Lub

fki Na

WPan

flugi W

szacow

żadasz

powiel

dziej

czerw

które

cunku,

o tymże

pewnia

o Potad

Ro

Lezwo

Sądow

Buks

przez i

strowan

ustaló,



KORRESPONDENTA

WARSZAWSKIEGO y ZAGRANICZNEGO.

---

Kładniemy tu z Hamburgskiej Gazety tłumaczenie listu Króla Pruskiego do Feld-Marszałka *Suwarowa*, gdy Ordery Orła czarnego i czerwonego są mu przyślane.

Lubo mi to wiadomo, że nadgrody z łaski *Nayias*: Monarchini swoiey dostatecznie WPana uwieńczają, która umi znakomite zasługi WPana, i dawno znaiome iego meństwo szacować, i lubo wiem, że WPan obcych nie żądasz znaków honoru, któreby służyły do powiększenia iego sławy; przecie się spodziewam, że przyjemny będzie WPanu mój czerwonego i wielki czarnego Orła Order, które WPanu, iako dowod nieustannego szacunku, i poważenia iego osoby posyłam, a o tymże szacunku osoby WPana powtore zapewniam, i zostaie życzliwy

w *Potzdami* d. 7. *Grud*: FRYDERYK WILHELM  
Roku 1794.

*Lezwolenie na otwarcie w Warszawie  
Sądow. ordynaryjnych Woytowsko-La-  
wnicznych.*

BUKSHEDEN General Major &c. Gdy przez illegalny rząd rewolucyiny, administrowanie sprawiedliwości w tym Mieście ustaó, przywroczone zaś Cyrkuły i władze

Burmistrzow, Seymem Grodzieńskim określone, niektóre tylko sprawy rozsądzenia moc mają, a innego sprawy rodzaju, na teyże sprawiedliwości dotąd osychają; Zaczym podług prawa Seymu Grodzieńskiego zezwalam na otwarcie Sądow ordynaryjnych Woytowsko-Ławnicznych, i za poprzedzającym obwieszczeniem Publiczności, Szlachetnemu Franciszkowi *Makarowiczowi* Woytowi, z mocy prawa Grodzieńskiego obranemu, i Ławnikom do sądenia wyznaczonym, wraz z Pisarzem i Regentem sądy swe zagaić, i one, podług ordynacyi tym czasowo przez sąd Jego Królewskiej Mości Assessorski Koronny, na fundamencie Prawa Seymu Grodzieńskiego ustanowionej, bez przerwy odprawiać się zalecam. Dan w Warszawie d. 14. Mca Stycznia Roku Pańskiego 1795.

BUKSHEWDEN mp.

### A N G L I A.

Z Londynu dnia 25. Grudnia. Prócz odmiany w rządzie, gdy obiał pieczęć Hr: Chatam, a pierwszym Lordem Admiralicji Hr: Spencer został, ieszcze prócz tego pewny Dammer powszechnie nazwany Lord Visconte Miltown, członkiem sekretney Rady uczyniony. Kommissarzami zaś, dla załepowania miejsc wielkich Admirałow, nominowani są: Lord Arden, Samuel Lord Hood Admirałowie niebieskiej bandery. Sir Alan Gardner Vice Admirał teyże bandery.

Karol  
rol Mi  
ragwi.  
Zda  
Admir  
lecz v  
i przy  
Lora  
pismo,  
uczkiej  
W. Bry  
Mies  
nesey  
Francuz  
dniami  
ta, 4-  
statkow  
Fran  
naszy  
byli, że  
nie.  
Na b  
być roz  
Z Kóp  
tewszy  
okrętow  
2475 S  
Hollende  
landzkic  
167. G  
Lubeck  
32. Por

Karol Pybus Esq; Filip Afflesk Esq; i Karol Midleton Vice Admiral czerwoney chorągwi.

Zda się, że P. Pitt ułożył wszystko rząd Admiralicji poruczyć partyi Lorda Portland, lecz właściwie Rząd polityczny dla siebie i przyjaciół swoich zachować postanowił.

Lord Lauderdale wydał do Parow Anglii pismo, w którym wiele not względem Francuzkiewy Rewolucyi i wpływu iey do rządu W. Brytanii, zawartych jest.

Mieszkańcy wysp naszych Jersey i Grenesey trwożą się mocno, żeby do nich Francuzi nie wpadli, gdyż krążyły przed kilką dniami około ich brzegow 4. liniowe okręta, 4. Fregaty i wiele innych pomniejszych statkow.

Francuzi w czasie mglistym tak blisko naszych brzegow z Flotą swoją widziani byli, że wszelkie to przechodzi zadziwienie.

Na brzegach naszych 40. telegrafow ma być rozstawionych.

#### D A N I A.

Z Kopenhagi dnia 6. Stycznia. Przez ta-  
teyszy Sund w Roku przeszłym 10,511.  
okrętow przeszło. Było 5457. Angielskich,  
2475 Szwedzkich, 1637. Duńskich, 1019.  
Hollenderskich, 415. Pruskich, 308. Kur-  
landzkich, 287. Rostockich, 176. Bremskich,  
167. Gdańskich, 141. Amerykańskich, 105.  
Lubeckich, 85 Hamburgskich, 34. Rosyjskich,  
32. Portugalskich, 14. Hiszpańskich, &c.

## FRANCYA:

**Z Paryża dnia 3. Stycznia.** Mrozy tu coraz barziej się wzmagaia. Rzeka Sekwana niezmierną mnogość kry toczy, a brzegi znacznie obmarzłe rzadki tu lodu sprawiają widok. Gdyby całkiem ta rzeka stała, zabrakłoby Paryżowi żywności, którą naywięcey w niedostatku koni, spowadzaia.

Doradzaia tu, aby lasy w Boulogne i Vincennes wycięte były dla dostarczenia drew do Paryża, lecz dla niedostatku koni i te niepodobna byłoby sprowadzić.

Prezydent Wersalu Gravois życie sobie przez wystrzał z pistoletu odiał, a jeden z municypalnych utopił się. Mniemaią, że dla boiaźni kary, iż przy ostatnim rozruchu powinności swey zadość nie uczynili.

Podany jest Konwencyi projekt, aby za każdą zabita wilczycę 150. a za wilka 100. liwrow nadgrody wyznaczono.

W Burdegali telegraf zrobiono, przez który z domu kupieckiego można 60. pierwey godzinami postrzec okręt, nim do lądu przybiie i nawet rozpoznać łatwo, do którego narodu należy.

## NIEMCY.

**Z Manheymu d. 29. Grudnia.** Generał Francuzki *Pichegru* gdy odebrał Dekret, aby przez Rzekę *Waal* przeszedł, pisał do Konwencyi, że wypełnić rozkaz obowiazany, ale doniosł razem, że 11. dnia Grud: gdy się przez tę rzekę przebierał, 1,000. ludzi str-

cił, lecz odebrał powtórny rozkaz, iż niech iakakolwiek bądź strata nastąpi, ma daley oręż Rzpltey Francuzkiej pomykać.

Piszą z Paryża, iż Jakobini układ mieli młodego Ludwika wykraść, wojnę domową w całym Państwie rozżarzyć, i mając przy sobie Capeta, rząd naywyższy kraju opanować. A że ten spisek wczesnie jest odkryty, z tey przyczyny młody Królewic ma straż powiększoną.

*Z Wiednia d. 31. Grud:* W Węgrzech prócz dawniey w areszt pobranych Osob 60. ieszcze 70. wzięto do więzienia.

## W Ł O C H Y.

*Z Liworny d. 18. Grudnia.* Xiążę Prowancyi mieszka teraz w Mieście do Wencyi należącym *Verona*, gdzie z żmą Kawalerami oszczędne życie prowadzi.

Dnia 18. Grud. W. Xżna Toskańska powiła Syna. Dano mu imiona Franciszek, Leopold, Ludwik, Jozef, Jan, i 50. innych imion.

Dnia 13. Angielska Flotta pod kommandą Vice-Admirala *Hotham* od brzegow Prowancyi z 13. liniowemi okrętami, i żmą fregatami do tuteyszego Portu przybyła.

Podług ustanowienia w Paryżu Deputacyi ocalenia, wszystkie dobra należące do Genuęczyków w krajach bądź zabranych, bądź mogących być przez Francuzów zdobytemi, od wszelkiew zachowane będą szko-

dy, a jeśli by się gdzie ukazały iakie fra-  
ty, mają być nadgodzone.

*Odpowiedź Senatu Weneckiego na No-  
tę Obywatela Lallemand.*

„Senat odbiera z prawdziwą satysfakcją i  
„iako świadectwo wzajemności przyiazney,  
„która trwała dotąd była między Narodem  
„Francuzkim i Weneckim, Notę, którąś  
„mu WPan podał d. 13. miesiąca bieżącego,  
„dla doniesienia nam o charakterze sobie  
„poruczonym poselstwa u nas, na mieyscu  
„przeszłego *Chargé d’Affaires*. Senat prze-  
„ięty był pociechą z wyrazu listow kreden-  
„cyalnych, i z instrukcyi, która nakazuje  
„utrzymywać wzajemność przyiazni mię-  
„dzy obydwojma Narodami, równie iako  
„i z zapewnienia osobistych dyspozycyi,  
„któreś WPan od wielu lat okazał w Nea-  
„polu i Messinie względem Rzpltey na-  
„szej, o którey mamy ufność, że WPan  
„nieprzestanieś okazywać nowych dowo-  
„dow przez czas sprawowania urzędu swe-  
„go, który jest onemu poruczony. Senat  
„niewzruszony w utrzymywaniu maxym sta-  
„łej neutralności, z skwapliwością chwytą  
„się tey okazyi, aby W Pana zapewnił, iż  
„nie przestanie ją zachować z równą troskli-  
„wością. A zatym możesz być W Pana prze-  
„konany, że stosownie do charakteru Mi-  
„nistra, którym jesteś zaszczycony, od-  
„biarać będziesz przyzwoite względy, uży-

„wając przywileiów równie iako i prote-  
 „kcyi. którey prawa dozwalaia niemniej  
 „Rodakom, iako i obcym w kraiu tutey-  
 „szym mieszkającym, iesli się w spo-  
 „koyności i do naszych zwyczajów foso-  
 „wnie zachowuią. Pełni ufności w spra-  
 „wiedliwey reputacyi, którey WPan uży-  
 „wasz, podchlebuiemy sobie, że doniesiesz  
 „WPan Rządowi swemu o szczerości rze-  
 „telnych sentymentów, łącząc razem za-  
 „pewnienie o tym ukontentowaniu, które  
 „mamy z tey okazji, że możemy okazać  
 „nowe dowody szczerey chęci naszej do  
 „utrzymania dawney przyiaźni, i wzaię-  
 „mnego porozumienia. Czuli iesteśmy nie-  
 „skończenie na wyrazy podchlebne, króre  
 „się zawieraią w Mowie W Pana, i mamy  
 „ukontentowanie oddać sprawiedliwość po-  
 „stępowaniu Pana Jacob w przeciągu owym  
 „czasu, przez który miał sobie poruczone  
 „interesta, i owey usilności, którey przy-  
 „kładał, aby nas o przyiaźnych względach  
 „zapewnił utrzymuiąc dobrą harmonią i  
 „wzajemność między obydwuma Naroda-  
 „mi. Z tey przyczyny kazaliśmy podług  
 „zwyczajn, Panu Jacob odeffać podarunek,  
 „iako dowod szczegulney naszej wdzię-  
 „czności, szacunku, i przywiązania.

Obywatel *Lallemand* był przedtym Kon-  
 sulem Francuzkim w *Neapolu*. Czekaia na  
 Konsula nowego Obywatela *Alliand*, który  
 był Vice-Konsulem w *Neapolu*. *L'Abbé Noel*

i Sekretarz jego, Brat *Dantona* odieżdżają do Paryża, dokąd są odwołani.

Angielska Fregata po szrodziemnym lawirująca morzu, składa się z 14. liniowych okrętów. Francuzka zaś Flotta, która z *Toulonu* pod żagle wyszła, jednym okrętem większa jest, i liczniejszą ma osadę armat, lecz mówią, że ekwipaż i żagle Republikanow nie najlepsze.

Na *Korsyce* dotąd wszystko spokojnie. Przedsięwzięto najlepsze ku obronie tej Wypsy szrodki. Nowa Konstytucya od ludu przyjęta. Vice-Rey *Sir Guilbert Elliot* rezyduje w *Bastia*, a *Paoli* jako Prezydent Parlamentu w *Corte*.

### D O N I E S I E N I E.

Zachodzi tu prośba do wszech i do każdego z osobna kto tylko miłość Boską i bliźniego ma w sercu, aby raczył donieść, ieśliby wiedział, gdzieby się znajdował nieiaki *Mendler* Strycharz, wzroftu średniego, twarzy ospowatey, kompleksyi i włosów czarniawych krótko noszących się, w ubiorze Polskim chuderlawy, oka czarnego. Ten poiąwszy za małżonkę sobie *Maryannę Chodorowską*, za Rogatków *Wolskich*, Rodziców *Possefyonatów*, lat mającą pod ów czas 14, gdy oboje z sobą tyleż lat żyli, spędziwszy dzieci czworo, przypadkiem iakiemś odftąpił iey. Lat temu dochodzi sześć, iak się o nim żadnym sposobem dowiedzieć nie może. Ktoby o tym rzeczonym *Jozefie Mendlerze* wiedział, lub o nim gdzieby był słyszał, uprasza się, aby z miłości Chrześciańskiej dał znać do Parafii *S. Jędrzeia*, Jmci *Kiedzu Łabędzkiemu*, za co nadgrode przyzwoitą mieć będzie.